

PZE X5P



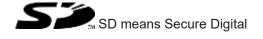
Safety relays

This document is the original document.

All rights to this documentation are reserved by Pilz GmbH & Co. KG. Copies may be made for the user's internal purposes. Suggestions and comments for improving this documentation will be gratefully received.

Source code from third-party manufacturers or open source software has been used for some components. The relevant licence information is available on the Internet on the Pilz homepage.

Pilz®, PIT®, PMI®, PNOZ®, Primo®, PSEN®, PSS®, PVIS®, SafetyBUS p®, SafetyEYE®, SafetyNET p®, the spirit of safety® are registered and protected trademarks of Pilz GmbH & Co. KG in some countries.



Introduction	4
Validity of documentation	4
Using the documentation	4
Definition of symbols	4
Safety	5
Intended use	
Safety regulations	
Safety assessment	
Use of qualified personnel	
Warranty and liability	
Disposal	
For your safety	
, or your carety	
Unit features	7
Safety features	7
,	
Block diagram/terminal configuration	7
Function description	8
•	
Installation	8
Wiring	8
Preparing for operation	9
Operation	10
Status indicators	10
Faults - Interference	10
Dimensions in mm	11
Technical details	11
Safety characteristic data	15
Supplementary data	16
Service life graph	16
Remove plug-in terminals	17
Order reference	17
EC declaration of conformity	

Introduction

Validity of documentation

This documentation is valid for the product PZE X5P. It is valid until new documentation is published.

This operating manual explains the function and operation, describes the installation and provides guidelines on how to connect the product.

Using the documentation

This document is intended for instruction. Only install and commission the product if you have read and understood this document. The document should be retained for future reference.

Definition of symbols

Information that is particularly important is identified as follows:



DANGER!

This warning must be heeded! It warns of a hazardous situation that poses an immediate threat of serious injury and death and indicates preventive measures that can be taken.



WARNING!

This warning must be heeded! It warns of a hazardous situation that could lead to serious injury and death and indicates preventive measures that can be taken.



CAUTION!

This refers to a hazard that can lead to a less serious or minor injury plus material damage, and also provides information on preventive measures that can be taken.



NOTICE

This describes a situation in which the product or devices could be damaged and also provides information on preventive measures that can be taken. It also highlights areas within the text that are of particular importance.



INFORMATION

This gives advice on applications and provides information on special fea-

Safety

Intended use

The contact expansion module PZE X5P meets the requirements of EN 60947-5-1 and EN 60204-1. It is an expansion module for increasing the number of contacts available on a base unit. Base units are all safety relays with feedback loop.

The max. achievable safety level depends on the base unit. The expansion module may not exceed this. The safety-related characteristic values stated under safety-related characteristic data [15] can only be achieved if the base unit also exhibits these safety characteristic values.

The following is deemed improper use in particular

- Any component, technical or electrical modification to the product,
- Use of the product outside the areas described in this manual,
- ▶ Use of the product outside the technical details (see Technical details [11]).



NOTICE

EMC-compliant electrical installation

The product is designed for use in an industrial environment. The product may cause interference if installed in other environments. If installed in other environments, measures should be taken to comply with the applicable standards and directives for the respective installation site with regard to interference.

Safety regulations

Safety assessment

Before using a device, a safety assessment in accordance with the Machinery Directive is required.

The product as an individual component fulfils the functional safety requirements in accordance with EN ISO 13849 and EN 62061. However, this does not guarantee the functional safety of the overall plant/machine. To achieve the relevant safety level of the overall plant/machine's required safety functions, each safety function needs to be considered separately.

Use of qualified personnel

The products may only be assembled, installed, programmed, commissioned, operated, maintained and decommissioned by persons who are competent to do so.

A competent person is a qualified and knowledgeable person who, because of their training, experience and current professional activity, has the specialist knowledge required. To be able to inspect, assess and operate devices, systems and machines, the person has to be informed of the state of the art and the applicable national, European and international laws, directives and standards.

It is the company's responsibility only to employ personnel who

- ▶ Are familiar with the basic regulations concerning health and safety / accident prevention,
- ▶ Have read and understood the information provided in the section entitled Safety
- ▶ Have a good knowledge of the generic and specialist standards applicable to the specific application.

Warranty and liability

All claims to warranty and liability will be rendered invalid if

- ▶ The product was used contrary to the purpose for which it is intended,
- Damage can be attributed to not having followed the guidelines in the manual,
- Operating personnel are not suitably qualified,
- ▶ Any type of modification has been made (e.g. exchanging components on the PCB boards, soldering work etc.).

Disposal

- ▶ In safety-related applications, please comply with the mission time T_M in the safety-related characteristic data.
- ▶ When decommissioning, please comply with local regulations regarding the disposal of electronic devices (e.g. Electrical and Electronic Equipment Act).

For your safety

The unit meets all the necessary conditions for safe operation. However, please note the following:

Note for overvoltage category III: If voltages higher than low voltage (>50 VAC or >120 VDC) are present on the unit, connected control elements and sensors must have a rated insulation voltage of at least 250 V.

Unit features

- ▶ Positive-guided relay outputs:
 - 5 safety contacts (N/O), instantaneous
- ▶ 2 semiconductor outputs
- LED display for:
 - Supply voltage
 - Switch status of the safety contacts
- ▶ Semiconductor outputs signal:
 - Supply voltage is present
 - Switch status of the safety contacts
- Connection for feedback loop
- ▶ Operation: single or dual-channel

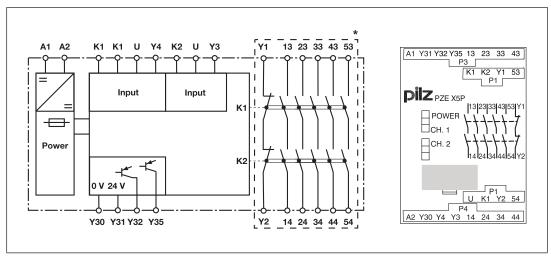
Safety features

The unit meets the following safety requirements:

- ▶ The contact expansion module expands an existing circuit. As the output relays are monitored via the base unit's feedback loop, the safety functions on the existing circuit are transferred to the contact expandsion module.
- ▶ The safety function remains effective in the case of a component failure.
- ▶ Earth fault in the feedback loop: Detected, depending on the base unit that is used.
- ▶ Earth fault in the input circuit:

The output relays de-energise and the safety contacts open.

Block diagram/terminal configuration



*Insulation between the non-marked area and the relay contacts: Basic insulation (over-voltage category III), Protective separation (overvoltage category II)

Function description

The contact expansion module PZE X5P is an add-on device without delay-on de-energisation, and it is used to expand a safety circuit. The contact expansion module is driven by a base unit (e. g. emergency stop relay). When operating voltage is supplied the "POWER" LED will light.

- Functional procedure once the input circuit is closed (e.g. safety contacts on the base unit are closed):
 - Safety contacts 13-14, 23-24, 33-34, 43-44 and 53-54 close.
 - The LEDs "CH.1" and "CH.2" are lit.
 - A high signal is present at the semiconductor output switch state Y32.
- ▶ Functional procedure once the input circuit is opened (e.g. safety contacts on the base unit are opened):
 - Safety contacts 13-14, 23-24, 33-34, 43-44 and 53-54 are opened redundantly.
 - The LEDs "CH.1" and "CH.2" go out.
 - A low signal is present at the semiconductor output switch state Y32.

Semiconductor output supply voltage Y35

▶ A high signal is present at semi-conductor output Y35 if the supply voltage is present and the internal fuse has not blown.

Installation

- The unit should be installed in a control cabinet with a protection type of at least IP54.
- ▶ Use the notch on the rear of the unit to attach it to a DIN rail (35 mm).
- ▶ When installed vertically: Secure the unit by using a fixing element (e.g. retaining bracket or end angle).

Wiring

Please note:

- Information given in the "Technical details [11] must be followed.
- ▶ The outputs 13-14, 23-24, 33-34, 43-44, 53-54 are safety contacts.
- ▶ To prevent contact welding, a fuse should be connected before the output contacts (see Technical details [☐ 11]).
- ▶ Calculation of the max. cable length I_{max} in the input circuit:

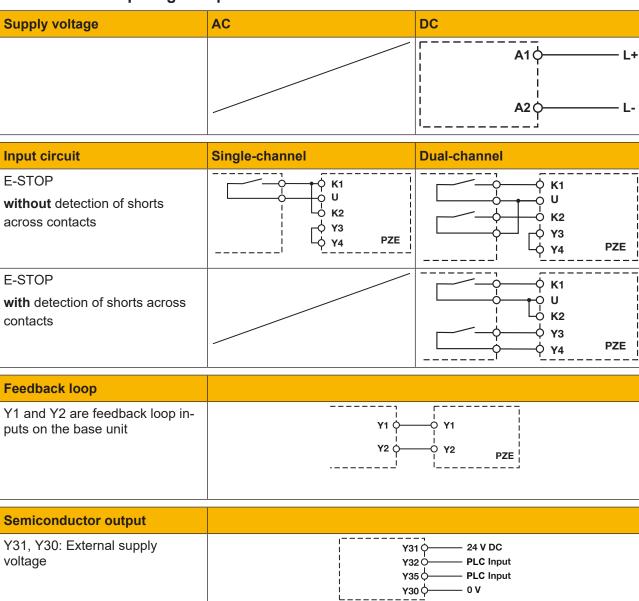
$$I_{max} = \frac{R_{lmax}}{R_{l}/km}$$

 R_{lmax} = max. overall cable resistance (see Technical details [11]) R_{l} / km = cable resistance/km

- ▶ Use copper wiring with a temperature stability of 60/75 °C.
- ▶ To prevent EMC interferences (particularly common-mode interferences) the measures described in EN 60204-1 must be executed. This includes the separate routing of cables of the control circuits (input, start and feedback loop) from other cables for energy transmission or the shielding of cables, for example.

- ▶ Adequate protection must be provided on all output contacts with capacitive and inductive loads.
- ▶ Do not switch low currents using contacts that have been used previously with high currents.
- ▶ The power supply must comply with the regulations for extra low voltages with protective electrical separation (SELV, PELV) in accordance with VDE 0100, Part 410.

Preparing for operation



Operation

When the relay outputs are switched on, the mechanical contact on the relay cannot be tested automatically. Depending on the operational environment, measures to detect the non-opening of switching elements may be required under some circumstances.

When the product is used in accordance with the European Machinery Directive, a check must be carried out to ensure that the safety contacts on the relay outputs open correctly. Open the safety contacts of the contact expansion module (switch off outputs of the base unit) and start the base unit again so that the internal diagnostics can check that the safety contacts open correctly

- ▶ for SIL CL 3/PL e at least 1x per month
- ▶ for SIL CL 2/PL d at least 1x per year



NOTICE

The safety function should be checked after initial commissioning and each time the plant/machine is changed. The safety functions may only be checked by qualified personnel.

Status indicators

LEDs indicate the status and errors during operation:



LED on



POWER

Supply voltage is present.



CH.1

Safety contacts of channel 1 are closed.



CH.2

Safety contacts of channel 2 are closed.

Faults - Interference

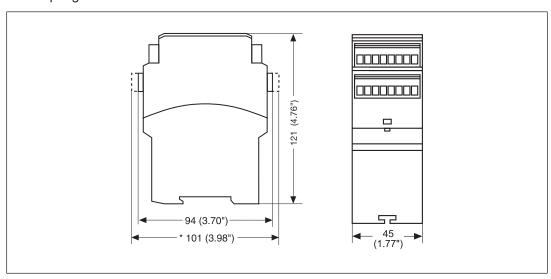
By closing or interrupting the input circuit you can check whether the unit switches on or off correctly.

For safety reasons, the unit cannot be started if the following faults are present:

- Contact malfunction: As the contact block is connected to a base unit, reactivation will not be possible if the contacts have welded after the input circuit has opened.
- ▶ Open circuit, short circuit or earth fault (e.g. in the input circuit)

Dimensions in mm

* with spring-loaded terminals



Technical details

General	777150	787150
Certifications	CCC, CE, EAC (Eurasian), TÜV, cULus Listed	CCC, CE, EAC (Eurasian), TÜV, cULus Listed
Electrical data	777150	787150
Supply voltage		
Voltage	24 V	24 V
Kind	DC	DC
Voltage tolerance	-15 %/+10 %	-15 %/+10 %
Output of external power supply (DC)	3,5 W	3,5 W
Residual ripple DC	20 %	20 %
Duty cycle	100 %	100 %
Max. inrush current impulse		
Current pulse, A1	10 A	10 A
Pulse duration, A1	0,5 ms	0,5 ms
Inputs	777150	787150
Number	2	2
Voltage at		
Input circuit DC	24 V	24 V
Current at		
Input circuit DC	40 mA	40 mA

Inputs	777150	787150
Max. overall cable resistance RI-		
Single-channel at UB DC	120 Ohm	120 Ohm
Dual-channel without detection		
of shorts across contacts at UB	0.40 Ob	040 Oh
DC Dual-channel with detection of	240 Ohm	240 Ohm
shorts across contacts at UB DC	4 Ohm	4 Ohm
Semiconductor outputs	777150	787150
Number	2	2
Voltage	24 V	24 V
Current	20 mA	20 mA
External supply voltage	24 V	24 V
Voltage tolerance	-20 %/+20 %	-20 %/+20 %
Residual current at "0" signal	0,1 mA	0,1 mA
Max. internal voltage drop	4 V	4 V
Conditional rated short circuit cur-	400 A	400 A
Lowest energting current	100 A 0 mA	100 A 0 mA
Lowest operating current	UIIIA	UIIIA
Utilisation category in accordance with EN 60947-1	DC-12	DC-12
Relay outputs	777150	787150
Number of output contacts		
Safety contacts (N/O), instant-		
aneous	5	5
Max. short circuit current IK	1 kA	1 kA
Utilisation category		
In accordance with the standard	EN 60947-4-1	EN 60947-4-1
Utilisation category of safety contacts		
AC1 at	240 V	240 V
Min. current	0,01 A	0,01 A
Max. current	8 A	8 A
Max. power	2000 VA	2000 VA
DC1 at	24 V	24 V
Min. current	0,01 A	0,01 A
Max. current	8 A	8 A
Max. power	200 W	200 W
Utilisation category		
In accordance with the standard	EN 60947-5-1	EN 60947-5-1
Utilisation category of safety contacts		
AC15 at	230 V	230 V
Max. current	5 A	5 A
DC13 (6 cycles/min) at	24 V	24 V
Max. current	7 A	7 A

Relay outputs	777150	787150
Utilisation category in accordance		
with UL		
Voltage	240 V AC G. P.	240 V AC G. P.
With current	8 A	8 A
Voltage	24 V DC G. P. Resistive	24 V DC G. P. Resistive
With current	5 A	5 A
Pilot Duty	B300, R300	B300, R300
External contact fuse protection, safety contacts		
In accordance with the standard	EN 60947-5-1	EN 60947-5-1
Max. melting integral	240 A ² s	240 A ² s
Blow-out fuse, quick	10 A	10 A
Blow-out fuse, slow	6 A	6 A
Blow-out fuse, gG	10 A	10 A
Circuit breaker 24V AC/DC,		
characteristic B/C	6 A	6 A
Contact material	AgSnO2 + 0,2 μm Au	AgSnO2 + 0,2 μm Au
Conventional thermal current	777150	787150
while loading several contacts		
Ith per contact at UB DC; AC1: 240 V, DC1: 24 V		
Conv. therm. current with 1 con-		
tact	8 A	8 A
Conv. therm. current with 2 contacts	8 A	8 A
Conv. therm. current with 3 con-	8 A	8 A
tacts	6,5 A	6,5 A
Conv. therm. current with 4 con-	,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,,	-,
tacts	5,6 A	5,6 A
Conv. therm. current with 5 con-		
tacts	5 A	5 A
Times	777150	787150
Switch-on delay		
With automatic start typ.	15 ms	15 ms
With automatic start max.	30 ms	30 ms
With automatic start after power		
on typ.	15 ms	15 ms
With automatic start after power		
on max.	30 ms	30 ms
Delay-on de-energisation		
With E-STOP typ.	15 ms	15 ms
With E-STOP max.	30 ms	30 ms
With power failure typ.	110 ms	110 ms
With power failure max.	150 ms	150 ms
Supply interruption before de-energisation in the input circuit	8 ms	8 ms
Supply interruption before de-energisation	20 ms	20 ms

Environmental data	777150	787150
Climatic suitability	EN 60068-2-78	EN 60068-2-78
Ambient temperature		
Temperature range	-10 - 55 °C	-10 - 55 °C
Storage temperature		
Temperature range	-40 - 85 °C	-40 - 85 °C
Climatic suitability		
Humidity	93 % r. h. at 40 °C	93 % r. h. at 40 °C
Condensation during operation	Not permitted	Not permitted
EMC	EN 60947-5-1, EN 61000-6-2, EN 61326-3-1	EN 60947-5-1, EN 61000-6-2, EN 61326-3-1
Vibration		
In accordance with the standard	EN 60068-2-6	EN 60068-2-6
Frequency	10 - 55 Hz	10 - 55 Hz
Amplitude	0,35 mm	0,35 mm
Airgap creepage		
In accordance with the standard	EN 60947-1	EN 60947-1
Overvoltage category	III / II	III / II
Pollution degree	2	2
Rated insulation voltage	250 V	250 V
Rated impulse withstand voltage	4 kV	4 kV
Protection type		
Housing	IP40	IP40
Terminals	IP20	IP20
Mounting area (e.g. control cab-	ID54	IDE4
inet)	IP54	IP54
Mechanical data	777150	787150
Mounting position	Any	Any
Mechanical life	10,000,000 cycles	10,000,000 cycles
Material		
Bottom	PPO UL 94 V0	PPO UL 94 V0
Front	ABS UL 94 V0	ABS UL 94 V0
Тор	PPO UL 94 V0	PPO UL 94 V0
Connection type	Screw terminal	Spring-loaded terminal
Mounting type	plug-in	plug-in
Conductor cross section with screw terminals		
1 core flexible	0,25 - 2,5 mm², 24 - 12 AWG	_
2 core with the same cross sec- tion, flexible with crimp connect- ors, no plastic sleeve	0,25 - 1 mm², 24 - 16 AWG	_
2 core with the same cross section, flexible without crimp connectors or with TWIN crimp connectors	0,2 - 1,5 mm², 24 - 16 AWG	_
Torque setting with screw terminals	 	
que detail g mai coron terrimida	-,	-

Mechanical data	777150	787150
Stripping length with screw terminals	8 mm	_
Conductor cross section with spring-loaded terminals: Flexible with/without crimp connector	_	0,2 - 1,5 mm², 24 - 16 AWG
Spring-loaded terminals: Terminal points per connection	_	2
Stripping length with spring-loaded terminals	_	8 mm
Dimensions		
Height	94 mm	101 mm
Width	45 mm	45 mm
Depth	121 mm	121 mm
Weight	260 g	260 g

Where standards are undated, the 2020-07 latest editions shall apply.

Safety characteristic data



NOTICE

You must comply with the safety characteristic data in order to achieve the required safety level for your plant/machine.

Operating mode	EN ISO 13849-1: 2015	EN ISO 13849-1: 2015	EN 62061 SIL CL	EN 62061 PFH _D [1/h]	IEC 61511 SIL	IEC 61511 PFD	EN ISO 13849-1: 2015
	PL	Category					T _M [year]
_	PL e	Cat. 4	SIL CL 3	2,31E-09	SIL 3	2,03E-06	20

Explanatory notes for the safety-related characteristic data:

- ▶ The SIL CL value in accordance with EN 62061 corresponds to the SIL value in accordance with EN 61508.
- ▶ T_M is the maximum mission time in accordance with EN ISO 13849-1. The value also applies as the retest interval in accordance with EN 61508-6 and IEC 61511 and as the proof test interval and mission time in accordance with EN 62061.

All the units used within a safety function must be considered when calculating the safety characteristic data.



INFORMATION

A safety function's SIL/PL values are **not** identical to the SIL/PL values of the units that are used and may be different. We recommend that you use the PAScal software tool to calculate the safety function's SIL/PL values.

Supplementary data



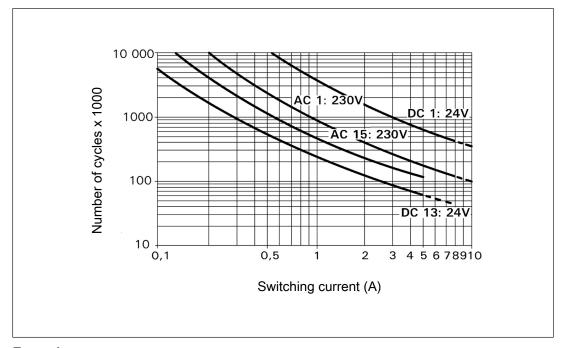
CAUTION!

It is essential to consider the relay's service life graphs. The relay outputs' safety-related characteristic data is only valid if the values in the service life graphs are met.

The PFH value depends on the switch frequency and the load of the relay output. If the service life graphs are not accessible, the stated PFH value can be used irrespective of the switch frequency and the load, as the PFH value already considers the relay's B10d value as well as the failure rates of the other components.

Service life graph

The service life graphs indicate the number of cycles from which failures due to wear must be expected. The wear is mainly caused by the electrical load; the mechanical load is negligible.



Example

Inductive load: 0.2 A

▶ Utilisation category: AC15

▶ Contact service life: 4 000 000 cycles

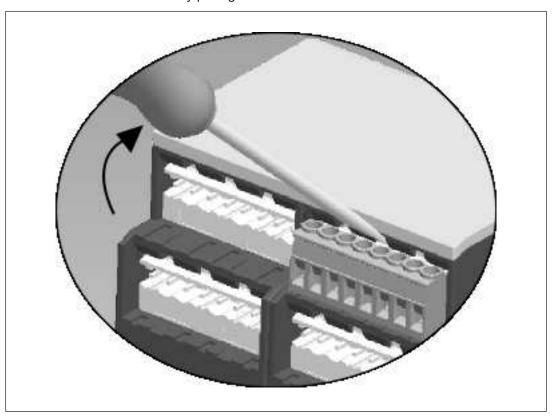
Provided the application to be implemented requires fewer than 4 000 000 cycles, the PFH value (see Technical details) can be used in the calculation.

To increase the service life, sufficient spark suppression must be provided on all output contacts. With capacitive loads, any power surges that occur must be noted. With DC contactors, use flywheel diodes for spark suppression.

Remove plug-in terminals

Procedure: Insert the screwdriver into the housing recess behind the terminal and lever the terminal out.

Do not remove the terminals by pulling the cables!



Order reference

Product type	Features	Terminals	Order no.
PZE X5P C	24 V DC	Spring-loaded terminals	787150
PZE X5P	24 V DC	Screw terminals	777150

EC declaration of conformity

This product/these products meet the requirements of the directive 2006/42/EC for machinery of the European Parliament and of the Council. The complete EC Declaration of Conformity is available on the Internet at www.pilz.com/support/downloads.

Representative: Norbert Fröhlich, Pilz GmbH & Co. KG, Felix-Wankel-Str. 2, 73760 Ostfildern, Germany



Technical support is available from Pilz round the clock.

Americas
Brazil
+55 11 97569-2804
Canada
+1 888 315 7459
Mexico
+52 55 5572 1300
USA (toll-free)
+1 877-PILZUSA (745-9872

Asia
China
+86 21 60880878-216
Japan
+81 45 471-2281
South Korea
+82 31 778 3300

+61 3 95600621 Europe Austria +43 1 7986263-0 Belgium, Luxembourg +32 9 3217570 2) France +33 3 88104003 Germany +49 711 3409-444 Ireland +353 21 4804983 Italy, Malta +39 0362 1826711

Australia

+45 74436332 Spain +34 938497433 Switzerland +41 62 88979-32 The Netherlands +31 347 320477 Turkey +90 216 5775552 **United Kingdom** +44 1536 462203

Scandinavia

You can reach our international hotline on: +49 711 3409-444 support@pilz.com

Pilz develops environmentally-friendly products using ecological materials and energy-saving technologies. Offices and production facilities are ecologically designed, environmentally-aware and energy-saving. So Pilz offers sustainability, plus the security of using energy-efficient products and environmentally-friendly solutions.











CECE®, CHRE®, CMSE®, induraNET p®, Leansafe®, Master of Safety®, Master of Security®, PAS4000®, PAScoal®, PASconfig®, Pilz®, PIT®, PLID®, PMCprimo®, PMCprotego®, PMCprotego PMCprotego®, P

